

Zeitschrift: Sprachspiegel : Zweimonatsschrift
Herausgeber: Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache
Band: 19 (1963)
Heft: 1

Rubrik: [Impressum]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhalt

Zeichensetzung in deutschen Geschäftsbriefen	1
Der Rottenbund verleiht und empfängt Ehrungen	5
Ist Heidegger ein Sprachverbrecher?	6
Wird Schweizerisch Mode in Deutschland?	8
Berndeutsche Etymologien	10
Verliert Lothringen seine Muttersprache?	15
Übersetzungsbüten	16
Ein „Jiddisches Wörterbuch“	20
Umschau und Glossen	22
Deutsch in aller Welt	24
Das neue Buch	25
Dies und das	26
Aus dem Verein	28
Briefkasten	29
Bericht über den 5. Wettbewerb	32

„Sprachspiegel“

Der „*Sprachspiegel*“ erscheint jährlich sechsmal.

Bezugspreis

12 Fr., für Mitglieder 11 Fr. (zugleich Jahresbeitrag), Studenten und Lehrlinge 6 Fr., Ausland 15,60 Fr. Einzelhefte 2 Fr.

* Schriftleitung

Prof. Dr. Alfons Müller-Marzohl
Bodenhofterrasse 13 a, Luzern
Tel. (041) 3 56 46

Anzeigenverwaltung

H. Dürst, Buchwiesen 12, Zürich 52
Tel. (051) 46 42 18

Druck und Versand

Buchdruckerei Huber, Altdorf (Uri)
Tel. (044) 2 10 01

Alle Zuschriften, die den Versand und die Bezahlung des „*Sprachspiegels*“ oder Adreßänderungen betreffen, sind an den Rechnungsführer zu richten.

Vorstand des Deutschschweizerischen Sprachvereins

* *Obmann*: Prof. Dr. Linus Spuler,
Tannenfels, Meggen, Tel. (041) 72 18 10

* *Stellvertreter des Obmanns*: Dr. Kurt Meyer, Redaktor am Schweizerdeutschen Wörterbuch, Bauherrenstr. 54, Zürich 10/49, Tel. (051) 56 82 46

* *Schriftführer*: Dr. Dr. Kurt Brüderlin, Rud.-Wackernagel-Straße 45, Riehen

* *Rechnungsführer und Mitgliederkontrolle*: Dominik Seeholzer, Mühlemattstr. 26, Luzern, Tel. (041) 3 11 63
Postkonto: Zürich VIII 390 Deutschschweizerischer Sprachverein

Geschäftsstelle: Gustav Hartmann, Goldregenweg 11, Zürich 50
Tel. (051) 48 43 62

Die mit * bezeichneten Herren bilden den geschäftsführenden Ausschuß

Weitere Mitglieder

a) Vertreter der Zweigvereine

Basel: Frau Dr. E. Kellerhals, Bottmingen

Bern: Dr. R. Ramseyer, Mittelschullehrer, Wabern

Luzern: Werner Frick, Korrektor, Alpenstraße 7, Luzern

Zürich: Dr. Walter Winkler, Zentralsekretär des Kaufmännischen Vereins, Wasserwerkstraße 11, Zürich 6

b) Gebietsvertreter

Freiburg: A. Bertschy, Düringen

Schaffhausen: Robert Kreienbühl, Schaffhausen

St. Gallen: Prof. E. Zürcher, St. Gallen

Wallis: Dr. A. Salzmann, Brig

Leitung der Zweigvereine

Obmann des Basler Sprachvereins:

PD Dr. Louis Wiesmann, Paßwangsstraße 45, Basel, Tel. (061) 34 62 31

Obmann des Vereins für deutsche

Sprache in Bern: Dr. phil. E. Steiner, Schanzenneckstraße 9, Bern

Postkonto III 3814

Obmann der Gesellschaft für deutsche

Sprache in Luzern: Prof. Dr. Linus

Spuler (*s. oben!*) Postkonto VII 9853

Obmann des Zürcher Sprachvereins:

Dr. Kurt Meyer (*s. oben!*)

Postkonto VIII 534 40